



**Evangelical Formosan Church
Orange County**

2014: The Year of fellowship
Pursuing Peace and Mutual Edification

Pastor Emeritus: Sue-Hui Chou

Apr. 13, 2014

#3215

Praise & Worship

Offering & Announcements

Sermon by Pr. Isaac Liao
Journey to the Cross: The End?
Mark 15:21-41

Worship & Response

Benediction

Benediction 教會聯絡方式 Church Info	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264 WEB: www.efcoc.org		
主任牧師 Senior Pastor	莊澤豐 Tse-Feng Chuang	分機 x 119	Chuang@efcoc.org
英語傳道 English Pastor	陳威任 Will Chen	分機 X120	WillChen@efcoc.org
傳道 Associate Pastor	郭家暢 Charley Kuo	分機. x 121	CharleyKuo@efcoc.org
傳道 Associate Pastor	廖光詠 Isaac Liao	分機. x 122	IsaacLiao@efcoc.org
義務牧師 Volunteer Pastor	賴瑞珍 Ruey Lai		RueyLai@efcoc.org
義務牧師 Volunteer Pastor	顏明誠 George Yen		GeorgeYen@efcoc.org
秘書 Secretary	陳燕珠 Yen Chen	分機 x 111	YenChuChen@efcoc.org
行政助理 Admin. Coordinator	鄭聖慧 Susanna Kuo	分機. x 112	SusannaKuo@efcoc.org
總務助理 General Assistant	沈文平 Wen-Ping Shen	分機 x 133	

[EVENT CALENDAR]

04/13	Grace & Baptism Class	11:30 – 12:30
04/13	Music Class: Drum 101 @ Room 205	13:30 – 14:30
04/18	Good Friday Service	20:00 – 21:30
04/20	Easter Sunday Service	10:00 – 11:30
04/26	OC Food Bank Volunteering	11:00 – 13:00
05/03	EFCOC Picnic @ Irvine Regional Park	11:00 – 15:00

[ANNOUNCEMENTS]

[Welcome] Welcome to EFC Orange County! If today is your first time visiting us, we are so glad you are here!

[Baptism Class] Thinking about getting baptized? Simply want to know more about baptism? Join us for the Grace & Baptism class today @ 11:30 in Room 203! If you wish to be baptized this Easter, you will need to complete this class!

[Good Friday] To remember what the Lord has done for us on the cross, we will have a 12-hour prayer session next Friday 4/18. Starting at noon, you can come to the sanctuary to pray. Light music will be played in the background and you can come and go as you please. Join us at 8pm for the Good Friday service, and we will continue to pray until midnight.

[Easter] Join us for a special Easter next Sunday as we celebrate The Triumph of our Lord Jesus Christ over death. We will also have a special building dedication following the worship service. Be sure to take some invitations with you today and invite your family and friends to this celebration!

[Baptism] We are excited to announce that our brother Chris Chen will be baptized next Sunday. Join us for the baptism celebration at the Red Brick area at 1pm! If you wish to be baptized, please talk to Pr. Will today.

[Serving Opportunity] For those who love to serve, we have a great opportunity coming up where we will help sort out donated nonperishable food items at Orange County Food Bank. We are looking for 15 people with willing hearts. Sat 4/26 from 11am-1pm. We will have lunch together afterwards. If you would like to join, please sign up with Sydney.

[Building Project] Praise the Lord! We will have our Grand Opening of the new Children's building next Sunday! Please pray for the final week to go well as we finish up the last few items. Please also continue to give and fulfill your pledge. We have raised \$724,222 and still need about \$100,000.

[Friday Night Fellowship] HSM, JHM, College, and YA, there will be no fellowship this coming Friday. Please join us in the sanctuary for the Good Friday Service!

[Picnic] Mark your calendar! 5/3 Picnic @ Irvine Reg. Park.



柑縣台福基督教會

04月13日2014年

台福總會主題: 『團契年』 [和睦同居、彼此建造]

柑縣教會主題: [愛與榮耀的教會]

榮譽牧師: 周淑慧

#3215

	主日晨禱會		主日崇拜		基督徒教育	
華語	9:30	大堂	10:00-11:30	大堂	11:35-12:25	分課堂
台語	9:30	大堂	11:30-12:30	教育館	10:15-11:10	教育館
英語	9:30	英文堂	10:00-11:15	英文堂	11:15-12:15	教育館
兒童			10:00-11:00	教育館	11:00-12:00	兒童館

華語崇拜 10 AM

台語崇拜 11:30 AM

宣召	安寶傑執事	曾文章長老
詩歌	敬拜讚美團	# 21.125(吳顯明)
禱告	牧師	司會
讀經	馬太福音 21:1-11	約翰福音 4:10.14.34
獻詩	福爾摩沙聖樂團	耶和華祝福滿滿
證道	莊澤豐牧師	鄭雅懿
	彌賽亞來了一謙卑君王	《活水人生》
奉獻	司會	司會
報告	司會	司會
聖詩	生命聖詩:#120	新聖詩:#127
祝禱	牧師	牧師

基督徒生活七要素



教會聯絡方式 Church Info	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 TEL: (714) 534-5531 WEB: www.efcoc.org
-----------------------	---

【2014 年成人主日學 / Adult Sunday School】

三位一體的靈修學 1	台:顏明誠	10:15am - 11:10pm	Room 208A
聖樂欣賞:莫札特彌賽亞	華:商麗英	11:35am - 12:25pm	大堂
馬太福音	華:孫克讓	11:35am - 12:25pm	Room 201
回應神的聲音	華:林文山	11:35am - 12:25pm	Room 205

【上週統計報告 / Last Week's Attendance & Offering】

上週人數 Last Week Attendance	華語崇拜 Mandarin Service	台語崇拜 Taiwanese Service	英語崇拜 English Service	兒童崇拜 Children Service
禮拜 Service	140	27	51	16
主日學 Sunday School	88	15		16
全部禮拜 Total	234			
上週奉獻 Last Week Offering	\$4,704.00	\$1,810.00	\$100.00	
其他奉獻 Others	建堂 Building	宣道 Mission	愛心 Love	感恩 Thanks
	\$12,675.00	\$1,000.00	\$20.00	\$250.00
上週奉獻共計 Total	\$7,884.00	該月累計 Monthly Total	\$7,884.00	
兒童館改建奉獻	\$12,675.00	該月預算 Monthly Budget	\$47,692.00	

【服事同工 / Serving Co-workers】

	本週		下週
	華語崇拜	台語崇拜	台華語聯合崇拜
證道	莊澤豐	莊澤豐	莊澤豐
司會	安寶傑	曾文章	黃文雄
晨禱會	呂炳奇		晏奎文
敬拜團	郭家暢	華語敬拜團	許敏又
鋼琴	張淑清	許俾俐	張淑清
招待	翁復/何逸霞	康妙英	唐淑女/林春秋
值星 On Duty	本週: 吳國祥		下週: 葛述堯
午餐 Lunch	Cerritos & 北橙		雅歌
English Preaching	Pr. Isaac Liao		Pr. Will Chen
English Presider	Pr. Will Chen		Pr. Isaac Liao

【教會團契 Fellowship】

國度晨禱	週二	06:30
迦勒團契	週三	10:00
禱告會	週三	20:00
詩班	週五	19:30
華語青年	週五	20:00
迦南團契	週五	20:00
雅歌團契	週五	20:00
英社青大專	週五	20:00
英青少契	週五	20:00
兒童團契	週五	20:00

【家庭小組 Cell Groups】

Anaheim	黃玲清	每週一	20:00
H. Beach	呂茂財	隔週四	10:00
Cerritos(D)	賴細梅	每週四	10:00
Fountain Villy	顏青毅	隔週四	20:00
Placentia	黃滿輝	隔週五	19:00
敬拜小組	郭家暢	雙數週五	20:00
清心小組	朱虹	隔週六	16:00
北橙小組	許格精	隔週六	19:00
青松團契	孫瑞利	第三週六	10:00
健身舞蹈班	204	每週日	13:15

【事工報告】

1. 歡迎首次參加禮拜的朋友，請留步用餐交誼，願神祝福。
2. 感謝『福爾摩沙聖樂團』今晨獻詩，11 點半主日學時間：主堂有聖樂欣賞—莫札特聖樂作品/指揮商老師；靈命系列“回應神的聲音”林文山執事/208 室；會議室-馬太福音/孫克讓執事，均歡迎參加〔主堂聖經課程本週暫停一次〕
3. 今天台語堂證道鄭雅懿姊妹〈衛理神學院教牧諮商碩士；聖光神學院神學系畢〉請代禱，求主賜福。
4. 本週五 4/18 紀念主耶穌受難八點晚崇拜【中午 12 點~午夜 12 點在主堂有禁食禱告】請兄姊踴躍來經歷神恩典。*禁食禱告認領~中午 12-2 點 Cerritos 小組；1-2 點 Placentia；2 點 Anaheim 小組；3 點清心小組；4 點 Huntington Beach；5 點雅歌團契；6 點北橙/詩班；7 點 Fountain Valley/迦南小組〔8 點-全教會晚崇拜〕9:30-華語敬拜團；10 點 EM/雅歌團契、11 點 EM。請所有兄姊在任何時段踴躍參加，牧師室會為所有參加兄姊做特別祝福禱告，有任何個別需要，可與同工彼此代禱，教會也歡迎提供代禱事項。
5. 下主日 4/20 十時復活節台華聯合崇拜，有特別獻詩及洗禮〔曾菊江/李德連/Chris 陳〕；11 點半在主堂『獻堂禮拜』隨後參觀新堂。新館除了供兒童部及青年使用，有室內籃球場、詩班室及社區拓展等多功能用途，盼能成為孩童及福音朋友溫暖的家，也是宣揚福音的中心，請廣邀親友及以前柑縣會友來同慶及關心代禱。
6. 本季〔4-6 月〕每日研經釋義有多購買剩餘 18 本，想增購贈友請洽聖慧〔每本 3 元〕。
7. 青松團契 4/26 週六『小以色列一日遊』，報名洽孫長老。
8. 台福桌球杯 4/26 在 Rosemead 台灣會館比賽，請為本會呂茂財/顏青毅/陳文育…等代禱。
9. 全教會聯合春季郊遊野餐 5/3 週六在 Irvine Regional Park，位於 Jamboree Rd.北端，詳洽安寶傑執事。
10. 本會總務助理沈文平 3/30-5/3 返台，請兄姊協助環境維護
11. 下主日 4/20 主日崇拜由莊牧師證道《跟隨復活的主》〔太 28:1-1〕。

【團契/小組】

本週三上午 10 時迦勒團契由黃滿輝老師分享：《快樂就健康 &幽默中有道理》，請踴躍參加。

【建堂代禱】

1. 感謝神，請繼續為三棟建築外牆油漆；兒童館裝潢/二樓地毯/整修遊樂區…等後續工程及市府審核順利代禱。
2. 兒童館/辦公室/廁所/廚房/主堂照明/影音/空調/停車場整建累計奉獻 \$ \$724,222；支出 \$773,861，盼兄姊提早為工程需要獻上，求神豐盛賜福：「捐得樂意的人，是神所喜愛的」，也為施工平安，教會同心，榮耀主名代禱。

【關懷代禱】

1. 邱媽媽/鄭謝娟娟/李佩芬/楊英才/陳美基/吳德聖/顯明母親/茂財母親/黛芬父親健康代禱。
2. 正常基督徒~每日靈修、參加主日崇拜/禱告會、加入一個小組/團契，主動關懷兄姊，每年領一人歸主。

【甘泉社區事工】

*田英康醫師『簡易初級救命術』講座 4/27 主日 1:15 在主堂
*健身舞蹈班~每主日 1:15pm 在 204 室，均歡迎參加。

【宣道】

1. 為未信主家人/各政府領袖/歐美屬靈復興/家庭兒女/地球污染/中東和平，及本會周圍十多萬越華等族裔的信主代禱。
2. 今年 7/2-20 英語青年暑期台灣短宣；10/10 監獄佈道兩隊的組訓及行程安排代禱。
3. 本會「建堂/宣道基金」支票 EFCOC 請註明建堂或宣道。

【靜默小品】

努力工作和知識，只能讓你接近目標；
而「態度」能讓你達成目標。
唯有「神的愛」能讓你超越巔峰！

【背誦金句】

「大山可以挪開，小山可以遷移；但我的慈愛必不離開你；我平安的約也不遷移。這是憐恤你的耶和華說的」〈賽 54:10〉

【每日讀經】

週一	週二	週三	週四	週五	週六	週日
羅 15	羅 16	林前 1-2	林前 3	林前 4	林前 5-6	林前 7